

## ARABAKO FORU ALDUNDIA DIPUTACION FORAL DE ALAVA

### Xedapenak eta Administrazio Ebazpenak

#### Zerga Premiatusuneko Araugintza Dekretuak

548

**ZERGA ARLOKO PREMIAZKO ARAUGINTZAKO 1/2002 DEKRETUA**, urtarrilaren 29ko Diputatuen Kontseiluarena. Honen bitartez, Arabako zerga sisteman sartzen dira hainbat zerga arau, Balio Erantsiaren gaineko Zergari buruz, zerga bereziei buruz, Ez-egoiliarren Errentaren gaineko Zergari buruz eta berandutze interesak zehazteari buruz. Arau horiek abenduaren 27ko 23/2001 eta 24/2001 Legeen bidez (2002rako Estatuko Aurrekontu Orokorren Legea eta Zerga, Administrazio eta Gizarte Neurrien Legea, hurrenez hurren) ezarri ziren.

Abenduaren 27ko 23/2001 Legean, 2002rako Estatuaren Aurrekontu Orokorren gainekoan, eta abenduaren 27ko 24/2001 Legean, Zerga, Administrazio eta Gizarte Mailako Neurrien gainekoan, hainbat zerga arau onartu dira.

Zerga arloko premiazko araugintzako dekretu honen bidez, Arabako zerga sisteman sartu nahi dira lege horietan jasotako neurriak, Ekonomia Itunean xedatutakoaren arabera, foru erakundeek Estatuak ezarritako arau berak onartu behar dituzten zergetan. Horrenbestez, Balio Erantsiaren gaineko Zergari, zerga bereziei, eta Ez-egoiliarren Errentaren gaineko Zergari buruzko neurri berriak hartu dira, eta 2002rako berandutze interesa ezarri da.

Oro har, hauek dira sartu diren neurriak:

- Balio Erantsiaren gaineko Zerga: sektore batetik enpresa jarduerakoa ez den beste sektore baterako gorputz ondasunen lotura aldatzeagatik ondasunen autokontsumoaren muga negatiboa aldatu da; sektore berezietan beste kasu bat sortu da: kredituen edo mailleguen lagapen eragiketak; sortzapen arau espezifikoak ezarri dira obra gauzatzeko jakin batzuetarako eta arau orokorri jarraitzen ez dioten traktu jarraituko eragiketara batzuetarako; arau berezia gehitu da, jasotzaileak jarritako urrea erabiltzen den eragiketa jakin batzuetarako zerga oinarria kalkulatzeko; zergadunaren inbertsio mekanismoaren aplikazioari eta finkatu gabeko enpresaburuentzako itzulketara prozedurei eragiten dieten aldaketak sartu dira; pertsonak eta beren ekipaiak motozikletetan eta turismo ibilgailuetan desplazatzeko, autobideak erabiltzeko zerbitzuen % 7ko tasa murriztua kendu da; azkenik, ecutan edo pezetatan ezarritako atalaseak eurotara aldatzeari lotutako aldaketak egin dira.

- Zerga bereziak: Garagardoaren, Bitarteko Produktuen, Alkoholaren eta Edari Eratorrien eta Tabakoaren Inguruko Lanen gaineko zergetako zerga tasa batzuk igo dira. Bestalde, zentral elektrikoak eta zentral konbinatuak kontzeptuak definitu dira, Hidrokarburoen gaineko Zergaren salbuespena aplikatzearen ondorioetarako.

- Ez-egoiliarren Errentaren gaineko Zerga: egoitza Espainiako lurretan ez duten pertsona fisikoek jasotako laneko etekinei aplikatzeko tasa % 2koa izango da, sasoikako langile atzeritarrentzako epe jakin bateko kontratuaren arabera.

- Berandutze tasa % 5,50ekoa da.

Zerga Araudiaren Zerbitzuak horri buruz emandako txostena ikusita.

Ogasun, Finantza eta Aurrekontu Saileko foru diputatuak proposatuta, eta Diputatuen Kontseiluak gaur eztabaidatuta, foru arauak (1981eko maiatzaren 31ko Arabako Zergen Foru Arau Orokorren 13. artikulua eta Arabako Foru Aldundiaren Antolaketa, Funtzionamendu eta Lege Araubideari buruzko 52/1992 Foru Arauak, abenduaren 18koak) Arabako Foru Aldundiari ematen dizkieten aginpideak erabiliz, premiazko arrazoiengatik,

### Disposiciones y Resoluciones Administrativas

#### Decretos Normativos de Urgencia Fiscal

548

**DECRETO NORMATIVO DE URGENCIA FISCAL 1/2002**, del Consejo de Diputados de 29 de enero, por el que se incorporan al sistema tributario alavés diversas normas tributarias en relación con el Impuesto sobre el Valor Añadido, Impuestos Especiales, Impuesto sobre la Renta de no residentes y fijación de interés de demora introducidas por las Leyes 23 y 24/2001, de 27 de diciembre, de Presupuestos Generales del Estado para 2002 y de Medidas Fiscales, Administrativas y del orden social, respectivamente.

Las Leyes 23/2001, de 27 de diciembre, de Presupuestos Generales del Estado para el año 2002, y 24/2001, de 27 de diciembre, de Medidas Fiscales, Administrativas y del Orden Social, aprueban diversas normas tributarias.

Mediante el presente Decreto Normativo de Urgencia Fiscal se pretende incorporar al sistema tributario de Álava, las medidas contenidas en dichas Leyes en relación con aquellos Impuestos respecto a los cuales las Instituciones Forales tienen que aprobar la misma normativa establecida en cada momento por el Estado, de conformidad con lo dispuesto en el Concierto Económico. Concretamente se incorporan medidas relativas al Impuesto sobre el Valor Añadido, a los Impuestos Especiales, al Impuesto sobre la Renta de no Residentes y, finalmente, se fija el interés de demora para el año 2002.

En términos generales, las medidas que se introducen son las siguientes:

- Impuesto sobre el Valor Añadido: se modifica la delimitación negativa del supuesto de autoconsumo de bienes por cambio de afectación de bienes corporales de un sector a otro diferenciado de la actividad empresarial; se crea un nuevo supuesto de sector diferenciado: las operaciones de cesión de créditos o préstamos; se establecen reglas específicas de devengo para determinadas ejecuciones de obra y para ciertas operaciones de tracto sucesivo o continuado que se separan de la regla general; se añade una regla especial para el cálculo de la base imponible en determinadas operaciones en las que se emplee oro aportado por el destinatario; se introducen modificaciones que afectan a la aplicación del mecanismo de inversión del sujeto pasivo y a los procedimientos de devolución para los empresarios no establecidos; se suprime el tipo reducido del 7% para los servicios de utilización de autopistas para el desplazamiento de personas y sus equipajes en motocicletas y vehículos de turismo; finalmente se realizan modificaciones relacionadas con la sustitución de los umbrales fijados en ecus o pesetas por referencias a euros.

- Impuestos Especiales: se elevan algunos de los tipos impositivos de los Impuestos sobre la Cerveza, sobre Productos Intermedios, sobre el Alcohol y Bebidas Derivadas, sobre las Labores del Tabaco. Por otra parte se procede a definir los conceptos de "central eléctrica" y "central combinada", a efectos de la aplicación de la exención del Impuesto sobre Hidrocarburos.

- Impuesto sobre la Renta de no Residentes: se establece el tipo del 2% aplicable a los rendimientos del trabajo percibidos por personas físicas no residentes en territorio español en virtud de un contrato de duración determinada para trabajadores extranjeros de temporada.

- Se fija el interés de demora en el 5,50%.

Visto el informe emitido al respecto por el Servicio de Normativa Tributaria.

A propuesta del Diputado Titular del Departamento de Hacienda, Finanzas y Presupuestos, previa deliberación del Consejo de Diputados en sesión celebrada en el día de hoy, en uso de las atribuciones que concede a la Diputación Foral de Álava el artículo 13 de la Norma Foral General Tributaria de Álava, de 31 de mayo de 1981, y la Norma Foral 52/1992, de 18 de diciembre, de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de la Diputación Foral de Álava, por razones de urgencia,

XEDATU DUT:

I. KAPITULUA

ZEHARKAKO ZERGAK

1. ATALA.

BALIO ERANTSIAREN GAINEKO ZERGA

**1. artikulua.- Balio Erantsiaren gaineko Zergaren 12/1993 Araugintzako Foru Araua (urtarrilaren 19koa) aldatzea.**

Balio Erantsiaren gaineko Zergaren Araugintzako 12/1993 Foru Arauan (urtarrilaren 19koa) ondorengo aldaketak egin dira, eta aldaketa horiek 2002ko urtarrilaren 1ean sartuko dira indarrean.

**Bat.** Honela gelditu da idatzita 9. artikuluko 1. zenbakiko c) letra:

«c) sektore batetik haren enpresa edo lanbide jarduerakoa ez den beste sektore baterako gorpuzt ondusunen lotura aldatzea.

c) letra honetan zehazten den autokontsumoa ez da aplikagarria izango honakoetan:

- Indarrean den araudia aldatzea dela kausa, ekonomia jardue-  
ra jakin batek, halabeharrez, lehenago txertatua zegoen sektorea ez  
den beste batean txertatu behar denean.

- Ekonomia jardue-  
ra jakin bati aplikatzeko zerga erregimena alda-  
tzen bada, erregimen orokorretik erregimen berezi erraztura, neka-  
zaritzako, abeltzaintzako eta arrantzako erregimen berezira, balloki-  
detasun errekariguko erregimen berezira, edota inbertsioko urreakikiko  
eragiketen erregimen berezira, edo alderantziz; orobat, aukera esku-  
bide bat gauzatzean ere.

Aurreko paragrafoko bi marretan zehaztutakoaz gainera, hala  
badagokio, ondokoak ere kontuan hartu beharko dira:

- Arau honetako 101., 105., 106., 107., 109., 110., 112. eta 113.  
artikuluetan zehaztutako kenkarien erregularizazioak.

- Arau honetako 99. artikuluko Bi idatz zatian zehaztutakoa apli-  
katzea, eskuratutako ondasunentzako eta zerbitzuentzako aurreiku-  
sitako helburuaren arabera hasiera batean egindako kenkarien zuzen-  
ketari buruz, helburu erreala aurreikusitakoaz bestelakoa bada, honako  
kuota hauen kasuan: kuotak jasan ziren unean helburutzat aurreikus  
zitzaiekeen ekonomia jardue-  
ra hura aurrez sartuta egon ohi zenaz  
besteko sektore batean sartzen den unea baino lehenago enpresa  
jardue-  
ra edo jardue-  
ra profesionala aurrera eramateko inola ere era-  
bili ez ziren inbertsio ondasunez besteko ondasunak edo zerbitzuak  
eskuratzeagatik edo inportatzeagatik ordaindutako edo jasandako  
kuoten kasuan, alegia.

- Arau honetako 155. artikuluan zehaztutakoa, baliokidetasun  
errekarguko erregimen bereziari lotutako jarduerak hastearren eta uzte-  
aren gainean.

Arau honetan zehaztutakoaren ondorioetarako, ondoko hauek  
hartuko dira jardue-  
ra profesionalen edo enpresa jardue-  
rez bestela-  
kotzat:

a) Egindako ekonomia jardue-  
rak eta aplikatzeko diren kenkarien  
erregimenak ezberdinak dituztenak.

Ekonomia jardue-  
ra ezberdintzat joko dira Ekonomia Jardueren  
Estatuko Klasifikazioan talde ezberdinak esleituta dituztenak.

Aurreko paragrafoan xedatutakoa gorabehera, jardue-  
ra osaga-  
ria ez da ezberdintzat joko, beste baten aldean, baldin aurreko urte-  
an izandako eragiketen bolumenak ez badu azken jardue-  
ra horren %  
15 gainditzen, eta gainera, hura gauzatzen badu. Aurreko urtean ez  
bada gauzatu jardue-  
ra osagarria, urtean bertan, ehuneko horri buruz-  
ko baldintza zergadunaren arrazoizko aurreikuspenen arabera apli-  
katuko da, ehuneko erreala ezarritako muga gaindituz gero bidez-  
ko den arautzea gorabehera.

Jardue-  
ra osagarriei beraiei lotutako jardue-  
ra nagusien erregi-  
men bera izango dute.

a) letra honetan zehazten diren kenkarien erregimenak ezber-  
dintzat joko dira baldin arau honetako 104. artikuluan xedatutako-  
aren arabera zehaztutako kenkarien ehunekoak, jardue-  
ra nagusiaz  
bestelako jardue-  
retan aplikatu behar direnak, ehuneko 50 puntu baino  
gehiagoko aldea badute, jardue-  
ra nagusiaren aldean.

Jardue-  
ra nagusiak, bere jardue-  
ra osagarriei eta bere aldean,  
kenkarien ehunekoetan, ehuneko 50 puntu baino gehiagoko alderik  
ez duten jardue-  
ra ekonomikoek sektore berezi bakarra osatuko dute.

DISPONGO:

CAPÍTULO I

IMPUESTOS INDIRECTOS

SECCIÓN 1ª

IMPUESTO SOBRE EL VALOR AÑADIDO

**Artículo 1.- Modificación del Decreto Foral Normativo 12/1993, de 19 de enero, del Impuesto sobre el Valor Añadido.**

Con efectos desde 1 de enero del año 2002, se introducen las siguientes modificaciones en el Decreto Foral Normativo 12/1993, de 19 de enero, del Impuesto sobre el Valor Añadido:

**Uno.** La letra c) del número 1º, del artículo 9 quedará redactada de la siguiente forma:

“c) El cambio de afectación de bienes corporales de un sector a otro diferenciado de su actividad empresarial o profesional.

El supuesto de autoconsumo a que se refiere esta letra c) no resultará aplicable en los siguientes casos:

- Cuando, por una modificación en la normativa vigente, una determinada actividad económica pase obligatoriamente a formar parte de un sector diferenciado distinto de aquél en el que venía estando integrada con anterioridad.

- Cuando el régimen de tributación aplicable a una determina-  
da actividad económica cambie del régimen general al régimen espe-  
cial simplificado, al de la agricultura, ganadería y pesca, al del recar-  
go de equivalencia o al de las operaciones con oro de inversión, o  
viceversa, incluso por el ejercicio de un derecho de opción.

Lo dispuesto en los dos guiones del párrafo anterior debe enten-  
derse, en su caso, sin perjuicio de lo siguiente:

- De las regularizaciones de deducciones previstas en los artícu-  
los 101, 105, 106, 107, 109, 110, 112 y 113 de esta Norma.

- De la aplicación de lo previsto en el apartado Dos del artículo  
99 de esta Norma en relación con la rectificación de deducciones  
practicadas inicialmente según el destino previsible de los bienes y  
servicios adquiridos cuando el destino real de los mismos resulte  
diferente del previsto, en el caso de cuotas soportadas o satisfechas  
por la adquisición o importación de bienes o servicios distintos de  
los bienes de inversión que no hubiesen sido utilizados en ninguna  
medida en el desarrollo de la actividad empresarial o profesional con  
anterioridad al momento en que la actividad económica a la que esta-  
ban previsiblemente destinados en el momento en que se soporta-  
ron las cuotas pase a formar parte de un sector diferenciado distin-  
to de aquél en el que venía estando integrada con anterioridad.

- De lo previsto en el artículo 155 de esta Norma en relación con  
los supuestos de comienzo o cese de actividades sujetas al régimen  
especial del recargo de equivalencia.

A efectos de lo dispuesto en esta Norma, se considerarán sec-  
tores diferenciados de la actividad empresarial o profesional los  
siguientes:

a) Aquéllos en los que las actividades económicas realizadas  
y los regímenes de deducción aplicables sean distintos.

Se considerarán actividades económicas distintas aquéllas que  
tengan asignados grupos diferentes en la Clasificación Nacional de  
Actividades Económicas.

No obstante lo establecido en el párrafo anterior, no se reputará  
distinta la actividad accesoria a otra cuando, en el año precedente, su  
volumen de operaciones no excediera del 15% del de esta última y,  
además, contribuya a su realización. Si no se hubiese ejercido la acti-  
vidad accesoria durante el año precedente, en el año en curso el requi-  
sito relativo al mencionado porcentaje será aplicable según las pre-  
visiones razonables del sujeto pasivo, sin perjuicio de la regularización  
que proceda si el porcentaje real excediese del límite indicado.

Las actividades accesorias seguirán el mismo régimen que las  
actividades de las que dependan.

Los regímenes de deducción a que se refiere esta letra a) se  
considerarán distintos si los porcentajes de deducción, determina-  
dos con arreglo a lo dispuesto en el artículo 104 de esta Norma, que  
resultarían aplicables en la actividad o actividades distintas de la prin-  
cipal difiriesen en más de 50 puntos porcentuales del correspon-  
diente a la citada actividad principal.

La actividad principal, con las actividades accesorias a la misma  
y las actividades económicas distintas cuyos porcentajes de deduc-  
ción no difiriesen en más de 50 puntos porcentuales con el de aqué-  
lla constituirán un solo sector diferenciado.

Jarduera nagusiaren aldean ezberdinak diren jarduerak, haren aldean, kenkariaren ehunekoetan, ehuneko 50 puntu baino gehiagoko aldean dutenek, sektore nagusiarekiko bereizita den bestelako sektoreari osatuko dute.

a) letra honetan xedatutakoaren ondorioetarako, jarduera nagusiztat joko da aurreko urtean eragiketa bolumen handiena izan duena.

b) Erregimen bereizi erraztuan, nekazaritzako, abeltzaintzako eta arrantzako erregimen berezian, inbertsio urrearekiko eragiketen erregimen berezian eta baliokidetasun errekarigoko erregimen berezian sartutako jarduerak.

c) Uztailaren 29ko Kreditu Erakundearen Diziiplina eta Esku-hartzeari buruzko 26/1988 Legean zehaztutako finantza baliabideen alokairu eragiketak.

d) Kredituen edo maileguen lagapen eragiketak.»

**Bi.** Honela gelditu da idatzita 34. artikulua:

«34. artikulua: Balio gutxiko ondasunen inportazioa

Zenbateko osoa 22 eurotik gorakoa ez duten ondasunen inportazioak Zergatik salbuetsita geratuko dira.

Aurreko paragrafoan zehaztutakotik kanpo geratzen dira:

1. Aduana Zergako NC 22.03 eta 22.08 arteko kodeetan jasotako alkohol produktua.

2. Lurrinak eta kolonia urak.

3. Adarreko tabakoa edo manufacturatua.»

**Hiru.** Aldatu egin dugu 75. artikuluko Bat idatz zatiko testua, eta honela geratu da:

«Bat. Zerga hau honako egoera hauetan sortuko da:

1. Ondasunak ematean, betiere ondasun horiek eskuratzaileari ematen zaizkionean, edo, hala dagokionean, aplikagarri zaien legeri jarraiki ematen direnean.

Aurreko paragrafoan onartutakoa gorabehera, honako kasu hauetan, Zergaren xede diren ondasunen jabe eskuratzailearen egiten denean sortuko da Zerga: jabetza erreserbatzeko ituna edo bestelako baldintza etenarazteren bat duten salmenta kontratuetan emandako ondasunak direnean, eta ondasunak alokatzen edo saltzen direnean, edo ondasunak alokatuz gero, alde biezitat loteslea den jabetza eskualdatzeko klausula dagoenean.

2. Zerbitzuak ematean, kargatutako eragiketak egiten direnean.

Hala ere, obrak egiteari buruz ari bagara, eta obra horietarako materialak ematen badira, erreferentzia egiten zaien ondasunak obraren jabeari ematen zaizkionean.

2 bis. Obren hartzaileak administrazio publikoak direnean, materialak eman edo ez, ondasunak jasotzen diren unean, ekainaren 16ko 2/2000 Legegintzako Errege Dekretuak onartutako Herri Administrazioen Kontratuei buruzko Legearen testu berrituko 147 artikuluan ezarritakoaren arabera.

3. Salmenta komisioetako kontratuetan, komisio emalearen eta komisio hartzailearen artean ondasunak eskualdatzen direnean, eta azkenak bere izenean jarduten duenean, komisio hartzaileak adierazitako ondasunak ematen dituen unean.

Alde batek besteari ondasun higarriak emateko kontratuen arabera ondasunak ematen direnean, eta ondasun horien balioa zenbateko jakin bat izanik, ondasuna jasotzen duenak epe baten barruan ondasunak saltzeko eta saldatutako ondasunen balio estimatua eta saldu ez diren gainerakoen balioa itzultzeko betebeharrak hartzen duenean, ondasunak jasotzen dituenak eskuratzailearen esku uzten dituen unean sortuko da saldatutako ondasunei dagokien sortzapena.

4. Erosketa komisioetako kontratuetan, komisio hartzailearen eta komisio emalearen artean ondasunak eskualdatzen direnean, eta lehenak bere izenean jarduten duenean, adierazitako ondasunak komisio hartzaileari ematen zaizkion unean.

5. Autokontsumoko kasuetan, kargatutako eragiketak egiten direnean.

Hala ere, Arau honetako 9 artikuluko, 1 zenbakiko, d) letrako hirugarren paragrafoan adierazten diren kasuetan, Zerga honako egoeratan sortuko da:

a) Kenkaria izateko eskubidea mugatzen edo galarazten duten egoerak sortzen direnean.

b) Xede diren ondasunak kenkaria izateko eskubidea sortzen ez duten eragiketarako erabiltzen diren urteko azken egunean.

Las actividades distintas de la principal cuyos porcentajes de deducción difiriesen en más de 50 puntos porcentuales con el de ésta constituirán otro sector diferenciado del principal.

A los efectos de lo dispuesto en esta letra a), se considerará principal la actividad en la que se hubiese realizado mayor volumen de operaciones durante el año inmediato anterior.

b) Las actividades acogidas a los regímenes especiales simplificado, de la agricultura, ganadería y pesca, de las operaciones con oro de inversión o del recargo de equivalencia.

c) Las operaciones de arrendamiento financiero a que se refiere la Disposición Adicional Séptima de la Ley 26/1988, de 29 de julio, sobre Disciplina e Intervención de las Entidades de Crédito.

d) Las operaciones de cesión de créditos o préstamos.”

**Dos.** El artículo 34 quedará redactado de la siguiente forma:

“Artículo 34.- Importaciones de bienes de escaso valor

Estarán exentas del Impuesto las importaciones de bienes cuyo valor global no exceda de 22 euros.

Se exceptúan de lo dispuesto en el párrafo anterior:

1º. Los productos alcohólicos comprendidos en los códigos NC 22.03 a 22.08 del Arancel Aduanero.

2º. Los perfumes y aguas de colonia.

3º. El tabaco en rama o manufacturado.”

**Tres.** Se da nueva redacción al apartado Uno del artículo 75, que quedará redactado de la siguiente manera:

“Uno. Se devengará el Impuesto:

1º. En las entregas de bienes, cuando tenga lugar su puesta a disposición del adquirente o, en su caso, cuando se efectúen conforme a la legislación que les sea aplicable.

No obstante lo dispuesto en el párrafo anterior, en las entregas de bienes efectuadas en virtud de contratos de venta con pacto de reserva de dominio o cualquier otra condición suspensiva, de arrendamiento-venta de bienes o de arrendamiento de bienes con cláusula de transferencia de la propiedad vinculante para ambas partes, se devengará el Impuesto cuando los bienes que constituyan su objeto se pongan en posesión del adquirente.

2º. En las prestaciones de servicios, cuando se presten, ejecuten o efectúen las operaciones gravadas.

No obstante, cuando se trate de ejecuciones de obra, con aportación de materiales, en el momento en que los bienes a que se refieren se pongan a disposición del dueño de la obra.

2º bis. Cuando se trate de ejecuciones de obra, con o sin aportación de materiales cuyas destinatarias sean las Administraciones públicas, en el momento de su recepción, conforme a lo dispuesto en el artículo 147 del texto refundido de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas, aprobado por el Real Decreto Legislativo 2/2000, de 16 de junio.

3º. En las transmisiones de bienes entre el comitente y comisionista efectuadas en virtud de contratos de comisión de venta, cuando el último actúe en nombre propio, en el momento en que el comisionista efectúe la entrega de los respectivos bienes.

Cuando se trate de entregas de bienes efectuadas en virtud de contratos por los que una de las partes entrega a la otra bienes muebles, cuyo valor se estima en una cantidad cierta, obligándose quien los recibe a procurar su venta dentro de un plazo y a devolver el valor estimado de los bienes vendidos y el resto de los no vendidos, el devengo de las entregas relativas a los bienes vendidos se producirá cuando quien los recibe los ponga a disposición del adquirente.

4º. En las transmisiones de bienes entre comisionista y comitente efectuadas en virtud de contratos de comisión de compra, cuando el primero actúe en nombre propio, en el momento en que al comisionista le sean entregados los bienes a que se refieran.

5º. En los supuestos de autoconsumo, cuando se efectúen las operaciones gravadas.

No obstante, en los casos a que se refiere el artículo 9, número 1º, letra d), párrafo tercero de esta Norma, el Impuesto se devengará:

a) Cuando se produzcan las circunstancias que determinan la limitación o exclusión del derecho a la deducción.

b) El último día del año en que los bienes que constituyan su objeto se destinen a operaciones que no originen el derecho a la deducción.

c) Prorrata arau orokorra aplikagarri den urteko azken egunean.

d) Salbuetsitako ematearen sortzapena sortzen denean.

6. Arau honetako 9. artikuluko 3 zenbakian adierazitako ondasun eskualdaketetan, Europar Batasuneko kide den jatorriko Estatuan ondasunak igortzen edo garraiatzen hasten diren unean.

7. Alokairuetan, hornitzeetan, eta, oro har, bitarte jarraituko eragiketetan, kobratzeko aldi bakoitzari dagokion prezioaren zatia eska daitekeen une bakoitzean.

Hala ere, preziorik hitzartu ez bada, edo prezioa hitzartu arren, noiz ordaindu behar den zehaztu ez bada, edo ordaintzeko maiztasuna urte naturaletik gora hitzartu bada, Zergaren sortzapena urte bakoitzeko abenduaren 31n sortuko da, eragiketa hasten den unetik, edo aurreko sortzapenetik, adierazitako data arte igarotako denborari dagokion zati proportzionallean.

Aurreko paragrafoetan onartutakotik kanpo geratzen dira aurreko 1 zenbakiko bigarren paragrafoan adierazitako eragiketak.»

**Lau.** 79. artikuluari beste idatz zati bat gehitu zaio, Hamargarrena hain zuzen. Beraz, oraingo Hamar eta Hamaika idatz zatiak Hamaika eta Hamabi izango dira, hurrenez hurren.

Honela gelditu da idatzita Hamar idatz zatia:

«Hamar. Inbertitzeko urrea xedetzat edo emaitzatat ez duten ondasunak edo zerbitzuak ematean, eta ondasun edo zerbitzu horietan hartzaileak jarritako urrea erabiltzen denean, eta urre hori eskuratzea edo inportatzea salbuetsita badago, Arau honetako 140 bis artikuluko 1 zenbakiko Bat idatz zatiaren arabera (edo Europar Erkidegoko kide den beste edozein herrialdeko araudi baliokidearen arabera), zerga oinarria honela lortuko da: kontraprestazioaren gutzitza, urre horrek Zergaren zortzapenaren datan duen merkatuko balioa gehituta.»

**Bost.** Honela gelditu da idatzita 84. artikulua:

«84. artikulua: Subjektu pasiboak

Bat. Zerga honen subjektu pasiboak honakoak dira:

1. Enpresaburu edo profesional gisa jarduten duten eta Zergari loturiko zerbitzuak edo ondasunak ematen dituzten pertsona fisikoak edo juridikoak, hurrengo zenbakietan onartutakoak izan ezik.

2. Enpresaburuak edo profesionalak, betiere beraientzat karga-peko eragiketak egiten badira, honako kasuetan:

a) Eragiketa horiek zerga aplikatzeko eremuan onartu ez diren pertsonak edo erakundeek egiten dituztenean.

Hala ere, letra honetan adierazitakoa ez da honako kasuetan aplikatuko:

a) Zerbitzuak ematea zerga aplikatzeko eremuan hartzailea ere ez dagoenetan gauzatzen denean. Salbuespena Arau honetako 70 artikuluko Bat idatz zatiko 6 eta 7 zenbakietan, eta 72, 73 eta 74 artikuluetan jasotzen diren zerbitzuak izango dira, baldin zerbitzu horien hartzaileak zerbitzu emaleari Espainiako Administrazioak Balio Erantsiaren Zergarako emandako identifikazio zenbakia eman badio.

b) Arau honetako 68 artikuluko Hiru eta Bost idatz zatietan adierazitako ondasunak emateari buruz ari denean.

c) Arau honetako 21 artikuluko 1 eta 2 zenbakietan, edo 25 artikuluan jasotakoa aplikatzearen, Zergatik salbuetsirik dauden ondasunak ematen direnean.

b) 325 milésima edo gehiagoko legeko landu gabeko urrea edo urrezko produktu erdi elaboratuak ematen direnean.

3. Enpresaburu edo profesional gisa jarduten ez duten pertsona juridikoak, baldin ondoren adierazten diren kargapeko eragiketen hartzaile badira, eta eragiketa horiek Zerga aplikatzeko eremuan adierazten ez diren enpresaburuek eta profesionalak egiten badiutze, eta eragiketak egiten dituzten enpresaburuei edo profesionalari Balio Erantsiaren gaineko Zergarako, Espainiako Administrazioak emandako identifikazio zenbakiaren berri eman badiote:

a) Arau honetako 26 artikuluko Hiru idatz zatian adierazitako Europar Erkidegoaren barruko eskuratzeen ondorengo emateak.

c) El último día del año en que sea de aplicación la regla de prorrata general.

d) Cuando se produzca el devengo de la entrega exenta.

6º. En las transferencias de bienes a que se refiere el artículo 9, número 3º de esta Norma, en el momento en que se inicie la expedición o el transporte de los bienes en el Estado miembro de origen.

7º. En los arrendamientos, en los suministros y, en general, en las operaciones de tracto sucesivo o continuado, en el momento en que resulte exigible la parte del precio que comprenda cada percepción.

No obstante, cuando no se haya pactado precio o cuando, habiéndose pactado, no se haya determinado el momento de su exigibilidad, o la misma se haya establecido con una periodicidad superior a un año natural, el devengo del Impuesto se producirá a 31 de diciembre de cada año por la parte proporcional correspondiente al periodo transcurrido desde el inicio de la operación, o desde el anterior devengo, hasta la citada fecha.

Se exceptúan de lo dispuesto en los párrafos anteriores las operaciones a que se refiere el párrafo segundo del número 1º precedente.»

**Cuatro.** Se incorpora al artículo 79 un nuevo apartado, el Diez, pasando los actuales apartados Diez y Once a ser el Once y el Doce respectivamente.

El nuevo apartado Diez quedará redactado de la siguiente forma:

«Diez. En las entregas de bienes o prestaciones de servicios que no tengan por objeto o resultado oro de inversión y en las que se emplee oro aportado por el destinatario de la operación cuya adquisición o importación hubiese estado exenta por aplicación de la exención prevista en el apartado Uno, número 1º del artículo 140 bis de esta Norma o de su equivalente en la legislación de otro Estado miembro de la Comunicad, la base imponible resultará de añadir al importe total de la contraprestación, el valor de mercado de dicho oro, determinado en la fecha de devengo del Impuesto.»

**Cinco.** El artículo 84 quedará redactado de la siguiente forma:

«Artículo 84.- Sujetos pasivos

Uno. Serán sujetos pasivos del Impuesto:

1º. Las personas físicas o jurídicas que tengan la condición de empresarios o profesionales y realicen las entregas de bienes o presenten los servicios sujetos al Impuesto, salvo lo dispuesto en los números siguientes.

2º. Los empresarios o profesionales para quienes se realicen las operaciones sujetas a gravamen, en los supuestos que se indican a continuación:

a) Cuando las mismas se efectúen por personas o entidades no establecidas en el territorio de aplicación del Impuesto.

No obstante, lo dispuesto en esta letra no se aplicará en los siguientes casos:

a) Cuando se trate de las prestaciones de servicios en las que el destinatario tampoco esté establecido en el territorio de aplicación del Impuesto, salvo cuando se trate de prestaciones de servicios comprendidas en los artículos 70, apartado Uno, números 6º y 7º, 72, 73 y 74 de esta Norma y el destinatario de las mismas hubiese comunicado al prestador el número de identificación que a efectos del Impuesto sobre el Valor Añadido tenga atribuido por la Administración española.

b) Cuando se trate de las entregas de bienes a que se refiere el artículo 68, apartados Tres y Cinco de esta Norma.

c) Cuando se trate de entregas de bienes que estén exentas del Impuesto por aplicación de lo previsto en los artículos 21, números 1º y 2º, ó 25 de esta Norma.

b) Cuando se trate de entregas de oro sin elaborar o de productos semielaborados de oro, de ley igual o superior a 325 milésimas.

3º. Las personas jurídicas que no actúen como empresarios o profesionales que sean destinatarias de las operaciones sujetas a gravamen que se indican a continuación realizadas por empresarios o profesionales no establecidos en el ámbito espacial de aplicación del Impuesto, cuando hayan comunicado al empresario o profesional que las realiza el número de identificación que a efectos del Impuesto sobre el Valor Añadido tengan atribuido por la Administración española:

a) Las entregas subsiguientes a las adquisiciones intracomunitarias a que se refiere el artículo 26, apartado Tres, de esta Norma.

b) Arau honetako 70 artikuluko Bat idatz zatiko 6 eta 7 zenbakiak, eta 72, 73 eta 74 artikuluetan adierazitako zerbitzuak ematea.

Bi. Arau honetan onartutakoaren ondorioetarako, Zerga aplikatzeko eremuan ezarri direla joko da beren jarduera ekonomikoaren egoitza, establezimendu iraunkorra edo zerga helbidea eremu horretan duten subjektu pasiboak, nahiz eta establezimendu horretatik Zergari loturik dauden eragiketak egiten ez dituzten.

Hiru.- Subjektu pasibotzat hartuko dira jaraunspen jasogabeak, ondasun komunitateak, eta nortasun juridikoa ez duten eta unitate ekonomikoa nahiz zergapetu daitekeen ondare banatua osatzen duten gainerakoak, betiere Zergari loturiko eragiketak egiten dituztenean.

**Sei.** Honela gelditu da idatzita 87. artikuluko Bat idatz zatiko 1 zenbakia:

«1. Engainuzko edo erruzko ekintzaren baten bidez, edo daturik ez ematearen bidez, Zergek zuzen eragin diezaieten saihesten dutenen eragiketen hartzaileak.»

**Zazpi.** 91. artikuluko Bat.2 idatz zatiko 1 zenbakia aldatu egin da, eta honela gelditu da idatzita:

«1. Bidaiariak eta beren ekipaia garraiatzea.»

**Zortzi.** Honela gelditu da idatzita VIII. Tituluko III. Kapituluak:

### «III. KAPITULUA

#### ZERGA APLIKATZEKO EREMUAN EZARRI EZ DIREN ZENBAIT ENPRESABURURENTZAKO EDO PROFESIONALENTZAKO ITZULTZEAK

119. artikulua.- Zerga aplikatzeko eremuan ezarri ez diren enpresaburuei edo profesionaleri emango zaizkien itzulketei buruzko erregimen berezia

Bat. Zerga aplikatzeko eremuan ezarri ez diren enpresaburuek edo profesionalak ordaindu duten Balio Erantsiaren gaineko Zerga itzultzeko eskubidea, edo, hala dagokionean, artikuluko honetan onartutakoaren arabera eremu horretan eragin dien Balio Erantsiaren gaineko Zerga gauzatu ahal izango dute, betiere hurrengo idatz zatiko baldintzak betetzen badituzte:

Ondorio horietarako, Zerga aplikatzeko eremuaren barruan sartzen ez diren artean sartuko dira eremu horretan dauden establezimendu jarraituetako titularrak diren enpresaburuak edo profesionalak, betiere establezimendu horretatik ondasunak edo zerbitzuak ematen ez badituzte.

Bi. Artikulu honetan aipatutako itzultzeak jasotzeko eskubidea gauzatzeko, honako baldintzak bete behar dira:

1. Itzultzeak jasotzeko eskubidea gauzatzeko asmoa duten enpresaburuak edo profesionalak Autonomia Erkidegoan, Kanariar Uharteetan, Ceutan edo Melillan, edo bestelako hirugarren lurralde batean ezarrita egotea.

Kanariar Uharteak, Ceuta edo Melilla ez diren bestelako hirugarren lurralde batean ezarritako enpresaburuei edo profesionaleri dagokionez, onartutako elkarrekikotasun tratua egon behar da, Zerga aplikatzeko eremuan ezarritako enpresaburuen edo profesionalen alde.

2. Eskaeran adierazten den aldian, ondoren aipatzen direnetatik desberdinak diren Zergari lotutako ondasunak edo zerbitzurik ez ematea, Zerga aplikatzeko eremuan:

a) Zergako subjektu pasiboak ondasunen eta zerbitzuen hartzaileak direnean ondasunak eta zerbitzuak ematea, Arau honetako 84. artikuluko Bat idatz zatiko 2 eta 3 zenbakietan jasotakoaren arabera.

b) Arau honetako 21, 23, 24 eta 64 artikuluan onartutakoaren arabera, Zergatik salbuetsita dauden garraio zerbitzuak eta garraio-bideen osagarri diren zerbitzuak.

3. Eskaeran adierazitako aldian, interesdunak Arau honetako 70 artikuluko Bat idatz zatiko, 6 eta 7 zenbakietako, eta 72, 73 eta 74 artikuluetan jasotako ondasunak edo zerbitzuen (Zergari lotuak eta salbuetsiak) hartzaile ez izatea, betiere interesdun horiek ondasunak eta zerbitzuen subjektu pasiboak badira, Arau honetako 84 artikuluko Bat idatz zatiko 2 zenbakian onartutakoaren arabera.

Hiru.- Artikulu honetan araututako itzulketarako eskubidea erabili nahi duten enpresaburu edo profesionalak, egoitza hirugarren herrialde batean izatekotan, aurretik Zerga aplikatzen den herrialde

b) Las prestaciones de servicios a que se refieren los artículos 70, apartado Uno, números 6º y 7º, 72, 73 y 74 de esta Norma.

Dos. A los efectos de lo dispuesto en esta Norma, se considerarán establecidos en el territorio de aplicación del Impuesto los sujetos pasivos que tengan en el mismo la sede de su actividad económica, un establecimiento permanente o su domicilio fiscal, aunque no realicen las operaciones sujetas al Impuesto desde dicho establecimiento.

Tres. Tienen la consideración de sujetos pasivos las herencias yacentes, comunidades de bienes y demás entidades que, careciendo de personalidad jurídica, constituyan una unidad económica o un patrimonio separado susceptible de imposición, cuando realicen operaciones sujetas al Impuesto."

**Seis.** El número 1º del apartado Uno del artículo 87 quedará redactado de la siguiente forma:

"1º. Los destinatarios de las operaciones que, mediante acción u omisión culpable o dolosa, eludan la correcta repercusión del Impuesto."

**Siete.** Se modifica el número 1º del apartado Uno.2 del artículo 91, que quedará redactado de la siguiente forma:

"1º. Los transportes de viajeros y sus equipajes."

**Ocho.** El Capítulo III del Título VIII, quedará redactado de la siguiente forma:

### "CAPÍTULO III

#### DEVOLUCIONES A DETERMINADOS EMPRESARIOS O PROFESIONALES NO ESTABLECIDOS EN EL TERRITORIO DE APLICACIÓN DEL IMPUESTO

Artículo 119.- Régimen especial de devoluciones a determinados empresarios o profesionales no establecidos en el territorio de aplicación del Impuesto

Uno. Los empresarios o profesionales no establecidos en el territorio de aplicación del Impuesto, en quienes concurren los requisitos previstos en el apartado siguiente, podrán ejercitar el derecho a la devolución del Impuesto sobre el Valor Añadido que hayan satisfecho o, en su caso, les haya sido repercutido en dicho territorio con arreglo a lo establecido en este artículo.

A tales efectos, se asimilarán a los no establecidos en el territorio de aplicación del Impuesto, los empresarios o profesionales que, siendo titulares de un establecimiento permanente situado en el mencionado territorio, no realicen desde dicho establecimiento entregas de bienes ni prestaciones de servicios.

Dos. Son requisitos para el ejercicio del derecho a la devolución a que se refiere este artículo:

1º. Que los empresarios o profesionales que pretendan ejercitarlo estén establecidos en la Comunidad, en Canarias, Ceuta o Melilla, o en otros territorios terceros.

En el caso de empresarios o profesionales establecidos en un territorio tercero distinto de Canarias, Ceuta o Melilla, deberá estar reconocida la existencia de reciprocidad de trato en dicho territorio a favor de los empresarios o profesionales establecidos en el territorio de aplicación del Impuesto.

2º. Que durante el período a que se refiere la solicitud no hayan realizado en el territorio de aplicación del Impuesto entregas de bienes o prestaciones de servicios sujetas al mismo distintas de las que se relacionan a continuación:

a) Las entregas de bienes y prestaciones de servicios en las que los sujetos pasivos del Impuesto sean los destinatarios de las mismas, según lo dispuesto en el artículo 84, apartado Uno, números 2º y 3º, de esta Norma.

b) Los servicios de transporte y los servicios accesorios a los transportes, exentos del Impuesto en virtud de lo dispuesto en los artículos 21, 23, 24 y 64, de esta Norma.

3º. Que, durante el período a que se refiere la solicitud, los interesados no hayan sido destinatarios de entregas de bienes ni de prestaciones de servicios de las comprendidas en los artículos 70, apartado Uno, números 6º y 7º, 72, 73 y 74 de esta Norma, sujetas y no exentas del Impuesto y respecto de las cuales tengan dichos interesados la condición de sujetos pasivos en virtud de lo dispuesto en el número 2º del apartado Uno del artículo 84 de esta Norma.

Tres. Los empresarios o profesionales establecidos en un territorio tercero que pretendan hacer uso del derecho a la devolución regulado en este artículo, deberán nombrar previamente un repre-

dean bizi den ordezkari bat izendatu beharko dute. Ordezkari horren ardura izango da bete beharreko formazko edo prozedurazko betekizunak betetzea, eta modu solidarioan erantzungo du interesatuarekin, itzulketa bidegabeen kasuetan.

Ogasun Publikoak eskubidea du ordezkari horri kauzio nahikoa eskatzeko, ondorio horietarako.

Idatz zati honetan xedatutakoa ez zaie aplikagarria egoitza Kanarrietan, Ceutan edo Melillan duten enpresaburu edo profesionaleri.

Lau.- Artikulu honetan xedatutako baldintzak betetzen dituzten eta egoitza Erkidegoan duten enpresaburu edo profesionalak eskubidea izango dute itzulketa eskaeran azaltzen den denboraldian, ondasun edo zerbitzuen inportazioak edo erosketak direla eta, ordaindu edo jasan duten Balio Erantsiaren gaineko Zergaren itzulketa eskatzeko, baldin eta aipatutako ondasun edo zerbitzuak indarrean den araudian xedatutakoaren arabera, egoitza duten estatuan nahiz Arau honetan xedatutakoaren arabera, Balio Erantsiaren gaineko Zerga kentzeko eskubidea sortzen dieten eragiketak egitera bideratzen badituzte.

Itzuli beharreko kopurua zehazteko, Arau honetako 106. artikuluan jasotako irizpideak aplikatuko dira. Horretarako, kontuan izango da finkatu gabeko enpresaburuak edo profesionalak ondasun edo zerbitzuak nola erabiltzen dituen eragiketa horiek egiterakoan, hots, batetik egoitza duen Europar Batasuneko estatuan aplikagarria den legeriaren arabera eta, bestetik, Arau honetan xedatutakoaren arabera, kerkaria egiteko eskubidea sortzen dioten eragiketak egiterakoan.

Aurreko paragrafoetan aurreikusitakoa aplikagarria izango zaie, halaber, egoitza Kanarrietan, Ceutan edo Melillan duten enpresaburu edo profesionaleri, kontuan hartuta, horretarako, lurralde horietan indarrean diren kontsumoaren gaineko zeharreko zerga orokorren berezko ezaugarriak.

Bost.- Egoitza Erkidegotik at duten enpresaburu edo profesionalak —salbu Kanarrietan, Ceutan edo Melillan dutenek—, artikuluan honetan xedatutako baldintzak betetzen badituzte, eskubidea izango dute itzulketa eskaeran azaltzen den denboraldian, ondasun edo zerbitzuen inportazioak edo erosketak direla eta, ordaindu edo jasan duten Balio Erantsiaren gaineko Zergaren itzulketa eskatzeko, baldin eta onartuta baldin badago egoitza duten estatu horretan ere aldeko elkarrekikotasun tratua ematen zaiela egoitza Espainian duten enpresaburu edo profesionaleri.

Aurreko paragrafoak hizpide duen elkarrekikotasun tratua existitzen dela onartzea Ogasun Ministerioko Zergen Zuzendari Nagusiaren ebazpenaren bitartez egingo da.

Sei.- Hauek ez dira itzuliko:

1. Bidegabeki jasan diren kuotak, Arau honetako 21. artikuluko 2. zenbakian edo bertako 25. artikuluko Bat idatz zatian xedatutako salbuespen kasua aplikagarri zaizkien ondasunak emateagatik, baldin eta Europar Batasuneko beste estatu batera eraman beharreko ondasunen igorpena edo garraloa ondasun horien erosleak egiten badu, edota haren izenean diharduen hirugarren batek. Edozein kasutan ere, Arau honetako 89. artikuluan xedatutakoaren arabera egin beharreko aipatu kuoten jasanarazpena zuzendu behar da.

2. Arau honetako 95. eta 96. artikuluetan xedatutakoa aplikatuta kerkaria jasotzeko eskubiderik ez duen kuoten zenbatekoa.

Zazpi.- Ez da onartuko arauz xedatutako kopuruaren azpitik dagoen zenbateko osoa duen itzulketa eskaerarik.

Zortzi.- Itzulketa eskaerak aurreko urtebeteari edo hiru hilabete buruzkoak izan daitezke, bakar-bakarrik.

Hala eta guztiz ere, onargarriak izango dira denboraldi laburrago bati buruzko itzulketa eskaerak, baldin eta denboraldi hori dagoen urteko abenduaren 31n bukatzen bada.

Bederatzi. Zerga Administrazioak behar adina informazio eta egiaztapen eskatu ahal die interesdunei, aurkeztutako itzultze eskaeren oinarria egiaztatzeko eta, bereziki, itzultzeko zenbatekoa behar bezala zehazteko, artikuluan honetako laugarren eta bosgarren idatz zatietan xedatutakoaren arabera.

Hamar. Erregelamenduz erabakiko da zer prozedura erabili behar den, artikuluan honetan aipatutako itzultzeak eskatzeko.»

sentante residente en el territorio de aplicación del Impuesto a cuyo cargo estará el cumplimiento de las obligaciones formales o de procedimiento correspondientes, el cual responderá solidariamente con el interesado en los casos de devolución improcedente.

La Hacienda Pública podrá exigir a dicho representante caución suficiente a estos efectos.

Lo dispuesto en este apartado no resulta aplicable a los empresarios o profesionales establecidos en Canarias, Ceuta o Melilla.

Cuatro. Los empresarios o profesionales establecidos en la Comunidad en quienes concurren los requisitos previstos en este artículo tendrán derecho a solicitar la devolución del Impuesto sobre el Valor Añadido que hayan satisfecho o soportado durante el período de tiempo a que se refiera la solicitud con ocasión de las adquisiciones o importaciones de bienes o servicios que hayan realizado, en la medida en que destinen los indicados bienes o servicios a la realización de operaciones que les originan el derecho a deducir en el Impuesto sobre el Valor Añadido tanto en aplicación de lo dispuesto en la normativa vigente en el Estado en donde estén establecidos como de lo dispuesto en esta Norma.

En la determinación del importe a devolver se aplicarán los criterios contenidos en el artículo 106 de esta Norma. A tales efectos, se tendrá en cuenta cual es la utilización de los bienes o servicios por el empresario o profesional no establecido en la realización de operaciones que le originan el derecho a deducir, en primer lugar, según la normativa aplicable en el Estado miembro en el que esté establecido y, en segundo lugar, según lo dispuesto en esta Norma.

Lo previsto en los párrafos anteriores resultará aplicable también respecto de empresarios o profesionales establecidos en Canarias, Ceuta o Melilla, teniéndose en cuenta a tales efectos las características propias de los impuestos indirectos generales sobre el consumo vigentes en dichos territorios.

Cinco. Los empresarios o profesionales establecidos fuera de la Comunidad, con excepción de los establecidos en Canarias, Ceuta o Melilla, en quienes concurren los requisitos previstos en este artículo, tendrán derecho a la devolución del Impuesto sobre el Valor Añadido que hayan satisfecho o soportado durante el período de tiempo a que se refiera la solicitud con ocasión de las adquisiciones o importaciones de bienes o servicios que hayan realizado, a condición de que esté reconocido que en el Estado en donde estén establecidos existe reciprocidad de trato a favor de los empresarios o profesionales establecidos en España.

El reconocimiento de la existencia de la reciprocidad de trato a que se refiere el párrafo anterior se efectuará por resolución del Director General de Tributos del Ministerio de Hacienda.

Seis. No serán objeto de devolución:

1º. Las cuotas que se hubiesen soportado indebidamente con ocasión de entregas de bienes a las que resultase aplicable el supuesto de exención previsto en el número 2º del artículo 21 de esta Norma, o el previsto en el apartado Uno de su artículo 25 en los casos en que la expedición o transporte con destino a otro Estado miembro de la Comunidad de los bienes objeto de entrega sea realizada por el adquirente de los mismos o por un tercero que actúe por cuenta de aquél, sin perjuicio, en ambos casos, de la rectificación de la repercusión de dichas cuotas que proceda según lo previsto en el artículo 89 de esta Norma.

2º. El importe de las cuotas que estaría excluido del derecho a deducción por aplicación de lo dispuesto en los artículos 95 y 96 de esta Norma.

Siete. No serán admisibles las solicitudes de devolución por un importe global inferior a la cifra que se determine reglamentariamente.

Ocho. Las solicitudes de devolución únicamente podrán referirse a los períodos anual o trimestral inmediatamente anteriores.

No obstante, serán admisibles las solicitudes de devolución que se refieran a un período de tiempo inferior siempre que concluya el día 31 de diciembre del año que corresponda.

Nueve. La Administración tributaria podrá exigir a los interesados la aportación de la información y los justificantes necesarios para poder apreciar el fundamento de las solicitudes de devolución que se presenten y, en particular, para la correcta determinación del importe de la devolución según lo previsto en los apartados Cuatro y Cinco de este artículo.

Diez. Reglamentariamente se determinará el procedimiento para solicitar las devoluciones a que se refiere este artículo."

**Bederatzi.** Honela gelditu da idatzita 164. artikuluko Bat. idatz zatiko 7. zenbakia:

«7. Arau honetan xedatutako betebeharrak betetzearren, Erkidegoan bizi ez diren zergadunen ordezkari bat izendatzea, baldin eta Kanariar Uharteetan, Ceutan edo Melillan edo Erkidegoan martxan jarritako antzeko elkarrekiko laguntzazko baliabideak dituen Estaturen batean bizi ez bada.

**Hamar.** 165. artikuluko Bi idatz zatiko bigarren paragrafoa aldatu egin da, eta honela gelditu da idatzita:

«Jasotako ordainagiriak Balio Erantsiaren gaineko Zergaren kuotak ordaindu dituen erosketei buruzkoak direnean eta zergaren kenkaria erregularizatzeko epe bati badagokio, ordainagiriak erregularizatzeko epe horretan eta hurrengo lau urteetan kontserbatu beharko dira.»

**2. artikulua.- Balio Erantsiaren gaineko Zergaren Foru Arauan ecutan edo pezetatan adierazitako muga balioak eurotan jartzea.**

Balio Erantsiaren gaineko Zergaren Foru Arauan (urtarrilaren 19ko 12/1993 Foru Araua) ondorengo aldaketak egin ditugu, eta 2002ko urtarrilaren 1ean sartuko dira indarrean.

**Bat.** 14 artikuluko Bi idatz zatiko lehen paragrafoa aldatu egin da eta honela geldituko da idatzita:

«Bi. Aurreko paragrafoan ezarritako lotzerik eza, aipatutako pertsonen ondasunak erkidegoan bertan erosten dituztenean baino ez da aplikatuko, baldin gainerako Estatu kideetan egindako erosketen zenbateko osoa, Estatu horietan ordaindutako zerga kenduta, 10.000 eurotara iritsi ez bazen aurreko urte naturalean.»

**Bi.** 31. artikuluko Hiru idatz zatia aldatu egin da, eta honela gelditu da idatzita:

«Hiru.- Salbuespen hori beste kasu hauetan ere aplikatzen da: ohiko bizitokia Erkidegotik kanpo duten pertsonen, batez ere ezkonetzeagatik, aurreko Bat idatz zatian aipatutako pertsonen gauzaren bat oparitzen dietenean, baldin eta oparitutako gauza bakoitzaren balioa 200 euro baino gehiago ez bada.

**Hiru.** 35. artikuluko Bat idatz zatiko 2. zenbakia aldatu egin da, eta honela gelditu da idatzita:

«2. Aipatutako ondasunen guztizko balioa 175 euro baino gehiagokoa ez izatea pertsona bakoitzeko. Eta hamabost urtetik beherako bidaiariak badira, 90 euro baino gehiagokoa ez izatea.»

**Lau.** 36. artikuluko Bi idatz zatiko 4. zenbakia aldatu egin da, eta honela gelditu da idatzita:

«4. Inportatutako ondasunen guztizko balioa 45 euro baino gehiago ez izatea.»

**Bost.** 68. artikuluko Hiru idatz zatiko 4. zenbakiko lehen paragrafoa aldatu egin da eta honela gelditu da idatzita:

«4. Enpresaburuak edo profesionalak beste Estatu kide batetik zerga aplikatzen den lurraldera egindako bidalketen guztizko zenbatekoa, Zerga kenduta, 35.000 euro baino gehiagokoa izatea aurreko urte naturalean, betiere aurreko zenbakietako baldintzak bete baditu.

## 2. ATALA.

### ZERGA BEREZIAK

**3. artikulua.- Otsailaren 16ko 1/1999 Zerga arloko premiazko araugintzako dekretuan (Zerga Bereziak arautzen ditu) aldaketak sartzea.**

Zerga Bereziak arautzen dituen Zerga arloko premiazko araugintzako dekretuan (otsailaren 16ko 1/1999 Zerga arloko premiazko araugintzako dekretua) ondorengo aldaketak egin ditugu, eta 2002ko urtarrilaren 1ean sartuko dira indarrean:

**Bat. Garagardoaren gaineko Zerga**

Honela gelditu da idatzita 26. artikuluko 1. idatz zatia:

«1. Zerga honen helburu diren produktuei dagokienez, ondorengo epigrafeen arabera eskatuko da zerga:

1 a) epigrafea. Lortutako alkohol graduen bolumetriari dagokionez, % 1,2 bolum. alkohol bitarteko produktuak: = 0 euro hektolitroko.

**Nueve.** El número 7º del apartado Uno del artículo 164 quedará redactado de la siguiente forma:

“7º. Nombrar un representante a efectos del cumplimiento de las obligaciones impuestas en esta Norma cuando se trate de sujetos pasivos no establecidos en la Comunidad, salvo que se encuentren establecidos en Canarias, Ceuta o Melilla, o en un Estado con el que existan instrumentos de asistencia mutua análogos a los instituidos en la Comunidad.”

**Diez.** Se modifica el párrafo segundo del apartado Dos del artículo 165, que quedará redactado de la siguiente forma:

“Cuando las facturas recibidas se refieran a adquisiciones por las cuales se hayan soportado cuotas del Impuesto sobre el Valor Añadido cuya deducción esté sometida a un periodo de regularización, deberán conservarse durante su correspondiente periodo de regularización y los cuatro años siguientes.”

**Artículo 2.- Sustitución de los umbrales fijados en ecus o pesetas por referencias a euros en la Norma Foral del Impuesto sobre el Valor Añadido**

Con efectos desde 1 de enero de 2002, se introducen las siguientes modificaciones en el Decreto Foral Normativo 12/1993, de 19 de enero, del Impuesto sobre el Valor Añadido:

**Uno.** Se modifica el primer párrafo del apartado Dos del artículo 14, que quedará redactado de la siguiente forma:

“Dos. La no sujeción establecida en el apartado anterior sólo se aplicará respecto de las adquisiciones intracomunitarias de bienes, efectuadas por las personas indicadas, cuando el importe total de las adquisiciones de bienes procedentes de los demás Estados miembros, excluido el Impuesto devengado en dichos Estados, no haya alcanzado en el año natural precedente 10.000 euros.”

**Dos.** Se modifica el apartado Tres del artículo 31 que quedará redactado de la siguiente forma:

“Tres. La exención se extiende también a las importaciones de los regalos ofrecidos normalmente por razón de matrimonio, efectuados por personas que tengan su residencia habitual fuera de la Comunidad y recibidos por aquellas otras a las que se refiere el apartado Uno anterior, siempre que el valor unitario de los objetos ofrecidos como regalo no excediera de 200 euros.”

**Tres.** Se modifica el número 2º del apartado Uno del artículo 35, que quedará redactado de la siguiente forma:

“2º. Que el valor global de los citados bienes no exceda, por persona, de 175 euros o, tratándose de viajeros menores de quince años de edad, de 90 euros.”

**Cuatro.** Se modifica el número 4º del apartado Dos del artículo 36, que quedará redactado de la siguiente forma:

“4º. Que el valor global de los bienes importados no exceda de 45 euros.”

**Cinco.** Se modifica el primer párrafo del número 4º, del apartado Tres, del artículo 68, que quedará redactado de la siguiente forma:

“4º. Que el importe total, excluido el Impuesto, de las entregas efectuadas por el empresario o profesional desde otro Estado miembro con destino al territorio de aplicación del Impuesto, con los requisitos de los números anteriores, haya excedido durante el año natural precedente la cantidad de 35.000 euros.”

## SECCIÓN 2ª

### IMPUESTOS ESPECIALES

**Artículo 3.- Modificación del Decreto Normativo de Urgencia Fiscal 1/1999, de 16 de febrero, que regula los Impuestos Especiales**

Con efectos a partir del día 1 de enero de 2002, se introducen las siguientes modificaciones en el Decreto Normativo de Urgencia Fiscal 1/1999, de 16 de febrero, que regula los Impuestos Especiales:

**Uno. Impuesto sobre la Cerveza**

El apartado 1 del artículo 26 quedará redactado de la siguiente forma:

“1. El Impuesto se exigirá, con respecto a los productos comprendidos dentro de su ámbito objetivo, conforme a los siguientes epígrafes:

Epígrafe 1 a) Productos con un grado alcohólico volumétrico adquirido no superior a 1,2% vol.: = 0 euros por hectolitro.

1 b) epigrafea. Lortutako alkohol graduen bolumetriari dagokionez, % 1,2 bolum. alkohol baino gehiago baina % 2,8 baino gutxiagoko produktuak: 2,45 euro hektolitroko.

2. epigrafea. Lortutako alkohol graduen bolumetriari dagokionez, % 2,8 baino gehiago baina 11 baino gutxiagoko Plato gradua duten produktuak: 6,67 euro hektolitroko.

3. epigrafea. 11 baino gehiagoko eta 15 baino gutxiagoko Plato gradua duten produktuak: 8,87 euro hektolitroko.

4. epigrafea. 15 baino gehiagoko eta 19 baino gutxiagoko Plato gradua duten produktuak: 12,09 euro hektolitroko.

5. epigrafea. 19 baino gehiagoko plater gradua duten produktuak: 0,81 euro hektolitroko eta Plato graduko.

#### **Bi. Bitarteko Produktuen gaineko Zerga**

1. Honela gelditu da idatzita 23. artikuluko 4. idatz zatia:

“4. Bitarteko Produktuen gaineko Zerga honako zerga tasei eskatuko zaie Kanariar Uharteetan:

a) Lortutako alkohol bolumetriari dagokionez, % 15 bolum. alkohol bitarteko produktuei: 23,25 euro hektolitroko.

b) Gainerako bitarteko produktuei: 38,74 euro hektolitroko.»

2. Honela gelditu da idatzita 34. artikulua:

«23. artikuluan onartutakoa gorabehera, honako zerga tasei eskatuko zaie zerga:

1. Lortutako alkohol graduen bolumetriari dagokionez, % 15 bolum. bitarteko produktuei: 29,70 euro hektolitroko.

2. Gainerako bitarteko produktuei: 49,49 euro hektolitroko»

#### **Hiru. Alkoholaren eta Edari Eratorrien gaineko Zerga**

1. Honela gelditu da idatzita 23. artikuluko 5. idatz zatia:

“5. Kanariar Uharteetan, 578,02 euroko tasa eskatuko zaie alkohol puruko hektolitro bakoitzeko Alkoholaren eta Edari Eratorrien gaineko Zergei. Hala ere, araugintzako dekretu honetako 40 eta 41. artikuluetan xedatutakoa kontuan hartu beharko da.

2. Honela gelditu da idatzita 39. artikulua:

«739,97 euroko zerga tasa aplikatuko da alkohol puruko hektolitro bakoitzeko. Hala ere, 23, 40 eta 41. artikuluetan xedatutakoa kontuan hartu beharko da.»

3. 40. artikuluko 2. idatz zatiko a) eta b) letretako 5. zenbakia era honetara idatzita geratuko da:

«5. Zerga tasa. 647,54 euroko zerga tasa aplikatuko da alkohol puruko hektolitro bakoitzeko. Zerga Kanariar Uharteetan eska daitekeenean, 504,16 euroko zerga tasa aplikatuko da alkohol puruko hektolitro bakoitzeko. Zenbaki honetan xedatutakoa gorabehera, 41. artikuluan xedatutakoa hartu beharko da kontuan.»

4. Honela gelditu da idatzita 40. artikuluko 4. idatz zatia:

“4. Europar Batasuneko beste Estatu kide batzuetako destilazio txikiak fabrikatutako edari eratorriak sartzea.

Europar Batasuneko beste Estatu kide batzuetan ekoizle loka-beek fabrikatutako edari eratorriei 647,54 euroko tasa aplikatuko zaie alkohol puruko hektolitro bakoitzeko, baldin eta urtean 10 hektolitro alkohol puru baino gehiago ekoizten ez badute. Zerga Kanariar Uharteetan eska daitekeenean, 504,16 euroko tasa aplikatuko da alkohol puruko hektolitro bakoitzeko.»

5. Honela gelditu da idatzita 41. artikulua:

«Artisau-destilatzearen bidez lortutako edari eratorriak fabrikatik zuzenean uzta biltzaileen kontsumorako erabiltzen direnean — betiere arau bidez ezarritako forma eta baldintzetan —, 174,67 euroko zerga tasa aplikatuko da alkohol puruko hektolitro bakoitzeko. Zerga Kanariar Uharteetan eska daitekeenean, 135,34 euroko zerga tasa aplikatuko da alkohol puruko hektolitro bakoitzeko. Zerga tasa horien aplikazioa 16 litro alkohol purura mugatuko da uzta biltzaile eta urte bakoitzeko.»

#### **Lau. Hidrokarburoen gaineko Zerga**

Honela gelditu da idatzita 51. artikuluko 2. idatz zatiko c) letra:

«c) Argindarra zentral elektrikoetan ekoiztea, edo argindarra eta beroa biak batera sortzea sorkuntza konbinatuko zentraletan.

Salbuespen honen aplikazioaren ondorioetarako, honako hauek hartu behar dira kontuan:

«Zentral elektrikoak». Energia elektrikoak ekoizteko instalazioa da. Jarduera hori azaroaren 27ko 54/1997 Legearen (Sektore Elektrikoari

Epigrafe 1 b). Productos con un grado alcohólico volumétrico adquirido superior a 1,2% vol. y no superior a 2,8% vol.: 2,45 euros por hectolitro.

Epigrafe 2. Productos con un grado alcohólico volumétrico adquirido superior a 2,8% vol. y con un grado Plato inferior a 11: 6,67 euros por hectolitro.

Epigrafe 3. Productos con un grado Plato no inferior a 11 y no superior a 15: 8,87 euros por hectolitro.

Epigrafe 4. Productos con un grado Plato superior a 15 y no superior a 19: 12,09 euros por hectolitro.

Epigrafe 5. Productos con un grado Plato superior a 19: 0,81 euros por hectolitro y por grado Plato.”

#### **Dos. Impuesto sobre Productos Intermedios**

1. El apartado 4 del artículo 23 quedará redactado de la siguiente forma:

“4. El Impuesto sobre Productos Intermedios será exigible en Canarias a los siguientes tipos impositivos:

a) Productos intermedios con un grado alcohólico volumétrico adquirido no superior al 15% vol.: 23,25 euros por hectolitro.

b) Los demás productos intermedios: 38,74 euros por hectolitro.”

2. El artículo 34 quedará redactado de la siguiente forma:

“Sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 23, el Impuesto se exigirá a los siguientes tipos impositivos:

1. Productos intermedios con un grado alcohólico volumétrico adquirido no superior al 15% vol.: 29,70 euros por hectolitro.

2. Los demás productos intermedios: 49,49 euros por hectolitro.”

#### **Tres. Impuesto sobre el Alcohol y Bebidas Derivadas**

1. El apartado 5 del artículo 23 quedará redactado de la siguiente forma:

“5. El Impuesto sobre el Alcohol y Bebidas Derivadas se exigirá en Canarias al tipo de 579,02 euros por hectolitro de alcohol puro, sin perjuicio de lo dispuesto en los artículos 40 y 41 de este Decreto Normativo.”

2. El artículo 39 quedará redactado de la siguiente forma:

“El Impuesto se exigirá al tipo de 739,97 euros por hectolitro de alcohol puro, sin perjuicio de lo dispuesto en los artículos 23, 40 y 41.”

3. El número 5º de las letras a) y b) del apartado 2 del artículo 40 quedará redactado de la siguiente forma:

“5.º Tipo de gravamen. El Impuesto se exigirá al tipo de 647,54 euros por hectolitro de alcohol puro. Cuando el Impuesto sea exigible en Canarias, el tipo será de 504,16 euros por hectolitro de alcohol puro. Lo dispuesto en este número se entiende sin perjuicio de lo establecido en el artículo 41.”

4. El apartado 4 del artículo 40, quedará redactado de la siguiente forma:

“4. Introducción de bebidas derivadas fabricadas en otros Estados miembros por pequeños destiladores.

El tipo aplicable en relación con las bebidas derivadas fabricadas por productores independientes situados en otros Estados miembros que obtienen una producción anual que no exceda de 10 hectolitros de alcohol puro, será de 647,54 euros por hectolitro de alcohol puro. Cuando el Impuesto sea exigible en Canarias, el tipo será de 504,16 euros por hectolitro de alcohol puro.”

5. El artículo 41 quedará redactado de la siguiente forma:

“Cuando las bebidas derivadas obtenidas en régimen de destilación artesanal se destinen directamente desde fábrica al consumo de los cosecheros, en la forma y con las condiciones que se establezcan reglamentariamente, el tipo impositivo aplicable será de 174,67 euros por hectolitro de alcohol puro. Cuando el Impuesto sea exigible en Canarias, el tipo aplicable será de 135,34 euros por hectolitro de alcohol puro. La aplicación de estos tipos se limitará a la cantidad de bebida equivalente a 16 litros de alcohol puro por cosechero y año.”

#### **Cuatro. Impuesto sobre Hidrocarburos**

La letra c) del apartado 2 del artículo 51 quedará redactada como sigue:

“c) La producción de electricidad en centrales eléctricas o la congeneración de electricidad y de calor en centrales combinadas.

A los efectos de la aplicación de esta exención se consideran:

“Central eléctrica”. La instalación cuya actividad de producción de energía eléctrica queda comprendida en el ámbito de aplicación

buruzko) aplikazio eremuaren baitan sartzen da, eta establezimenduak eta funtzionamenduak Legeko IV. tituluko I. kapituluaren onartutako baimenak izan behar dituzte.

«Sorkuntza konbinatuko zentrala». Energia elektrikoa eta gero aprobetxatu ahal izateko bero erabilgarria, biak batera sortzeko instalazioa da. Jarduera hori azaroaren 27ko 54/1997 Legearen (Sektore Elektrikoari buruzko) aplikazio eremuaren baitan sartzen da, eta establezimenduak eta funtzionamenduak Legeko IV. tituluko I. kapituluaren onartutako baimenak izan behar dituzte.

Bost. Tabako Lanen gaineko Zerga

60. artikulua honela geldituko da idatzita:

«60. artikulua.- Zerga tasak

Zerga honako tarifen arabera eskatuko da:

1. epigrafea. Puruak eta zigarroak: 12,5%.

2. epigrafea. Zigarroak. Aldi berean, honako zerga tasak ezarriko zaizkie:

a) tasa proportzionala: 54%.

b) tasa berezia: 3,91 euro 1.000 zigarro bakoitzeko.

3. epigrafea. Tabako xehea biltzea: 37,5%.

4. epigrafea. Gainerako tabako lanak: 22,5%."

## II. KAPITULUA

### EZ-EGOILIARREN ERRENTAREN GAINEKO ZERGA

**4. artikulua.- Ez-egoiliarren Errentaren gaineko Zergaren Foru Araua (apirilaren 19ko 7/1999 Foru Araua) aldatzea.**

Ez-egoiliarren Errentaren gaineko Zergaren Foru Arauan (apirilaren 19ko 7/1999 Foru Araua) aldatzea hauek sartu dira, eta 2002ko urtarrilaren 1etik aurrera izango ditu ondorioak:

Letra berri bat (h letra) erantsi diogu 24. artikuluko 1. idatz zatia-ri, ondorengo testu hau duena:

«h) Egoitza Espainian ez duten pertsona fisikoek jasotako lan etekinei % 2ko tasa kargatuko zaie, sasoiakoko langile atzeritarrentzako epe jakin bateko kontratuaren arabera, betiere laneko arautegian xedatutakoari jarraituz.»

## III. KAPITULUA

### BERANDUTZE INTERESA

**5. artikulua.- 2002rako berandutze interesa**

2002ko urtarrilaren 1etik aurrera, hainbat zerga xedapenetan adierazitako interesa % 5,50ekoa izango da.

### AZKEN XEDAPENAK

**Lehenengoa.- Arauzko garapena**

Arabako Foru Aldundiari aginpidea ematen zaio, zerga arloko premiazko araugintzako dekretu hau garatu eta aplikatzeko beharrezko xedapen guztiak eman dituzten.

**Bigarrena.- Indarrean sartzea**

Zerga arloko premiazko foru dekretu hau Arabako Lurralde Historikoko ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratzen den egun berean sartuko da indarrean, eta 2002ko urtarrilaren 1etik aurrera izango ditu ondorioak.

**Hirugarrena.- Batzar Nagusietara igortzea**

Zerga alorreko premiazko araugintza dekretu hau Arabako Biltzar Nagusietara aurkeztuko zaie, baliozko edo baliogabe dezaten, indarrean den araudiari jarraituz.

Vitoria-Gasteizen, 2002ko urtarrilaren 29an.- Diputatu nagusia, RAMÓN RABANERA RIVACOBA.- Ogasun, Finantza eta Aurrekontu Saileko foru diputatua, JUAN ANTONIO ZÁRATE PÉREZ DE ARRILUCEA.

*Diputatuen Kontseiluaren Foru Dekretuak*

428

**5/2002 FORU DEKRETUA**, urtarrilaren 22ko Diputatuen Kontseiluarena. Honen bidez, otsailaren 27ko Diputatuen Kontseiluaren 21/2001 Foru Dekretuaren zenbait xedapen aldatzen dira. Foru Dekretu horren bidez laguntzak emateko oinarriak onartzen dira ingurumena eta natur baliabideak zaintzearekin bateragarriak diren nekazaritza ekoizpen metodoak sustatzeko.

Otsailaren 27ko 21/2001 Foru Dekretuaren bidez, laguntzak emateko oinarriak onartu ziren, ingurumena eta natur baliabideak zaintzearekin bateragarriak diren nekazaritza ekoizpen metodoak sustatzeko, Eusko Jaurlaritzak uztailaren 28ko 166/2000 Dekretuaren

de la Ley 54/1997, de 27 de noviembre, del Sector Eléctrico, y cuyo establecimiento y funcionamiento hayan sido autorizados con arreglo a lo establecido en el Capítulo I del Título IV de dicha Ley.

"Central combinada". La instalación cuya actividad de congeneración de energía eléctrica y de calor útil para su posterior aprovechamiento energético queda comprendida en el ámbito de aplicación de la Ley 54/1997, de 27 de noviembre, del Sector Eléctrico, y cuyo establecimiento y funcionamiento han sido autorizados con arreglo a lo establecido en el Capítulo II del Título IV de dicha Ley."

Cinco. Impuesto sobre Labores del Tabaco

El artículo 60 quedará redactado como sigue:

"Artículo 60.- Tipos impositivos

El Impuesto se exigirá conforme a la siguiente tarifa:

Epigrafe 1. Cigarros y cigarrillos: 12,5%.

Epigrafe 2. Cigarrillos. Estarán gravados simultáneamente a los siguientes tipos impositivos:

a) Tipo proporcional: 54%.

b) Tipo específico: 3,91 euros por cada 1.000 cigarrillos.

Epigrafe 3. Picadura para liar: 37,5%.

Epigrafe 4. Las demás labores del tabaco: 22,5%."

## CAPÍTULO II

### IMPUESTO SOBRE LA RENTA DE NO RESIDENTES

**Artículo 4.- Modificación de la Norma Foral 7/1999, de 19 abril, del Impuesto sobre la Renta de no Residentes**

Con efectos desde 1 de enero del año 2002, se introducen las siguientes modificaciones en la Norma Foral 7/1999, de 19 abril, del Impuesto sobre la Renta de no Residentes.

Se añade una nueva letra h) al apartado 1 del artículo 24, que quedará redactada de la siguiente forma:

"h) Los rendimientos del trabajo percibidos por personas físicas no residentes en territorio español en virtud de un contrato de duración determinada para trabajadores extranjeros de temporada, de acuerdo con lo establecido en la normativa laboral, se gravará al tipo del 2%."

## CAPÍTULO III

### INTERÉS DE DEMORA

**Artículo 5.- Interés de demora para el año 2002**

Con efectos de 1 de enero del año 2002 el interés a que se hace referencia en diversas disposiciones tributarias se fija en el 5,50%.

### DISPOSICIONES FINALES

**Primera.- Desarrollo reglamentario**

Se autoriza a la Diputación Foral de Álava para dictar cuantas disposiciones sean necesarias para el desarrollo y aplicación del presente Decreto Normativo de Urgencia Fiscal.

**Segunda.- Entrada en vigor**

El presente Decreto Normativo de Urgencia Fiscal entrará en vigor el día de su publicación en el BOLETÍN OFICIAL del Territorio Histórico de Álava y empezará a surtir efectos desde el 1 de enero del año 2002.

**Tercera.- Remisión a las Juntas Generales**

Este Decreto Normativo de Urgencia Fiscal se someterá a las Juntas Generales de Álava, para su convalidación o revocación, de conformidad con lo establecido en la normativa vigente.

Vitoria-Gasteiz, a 29 de enero de 2002.- El Diputado General, RAMÓN RABANERA RIVACOBA.- El Diputado Foral titular del Departamento de Hacienda, Finanzas y Presupuestos, JUAN ANTONIO ZÁRATE PÉREZ DE ARRILUCEA.

*Decretos Forales del Consejo de Diputados*

428

**DECRETO FORAL 5/2002, del Consejo de Diputados de 22 de enero, que modifica diversos preceptos del Decreto Foral del Consejo de Diputados 21/2001, de 27 de febrero, de bases de concesión de líneas de ayuda para el fomento de métodos de producción agraria compatibles con las exigencias del medio ambiente.**

Dentro del marco establecido por el Decreto del Gobierno Vasco número 166/2000, de 28 de julio, dictado en ejecución del Reglamento CE 1257/1999, del Consejo, de 17 de mayo, se estableció mediante el Decreto Foral 21/2001, del Consejo de Diputados, de 27 de